

## Helvecios (suizos)

Undique loci natura Helvetii continentur: **una ex parte**<sup>1</sup> (Helvetii) continentur flumine Rheno latissimo atque altissimo, qui agrum Helvetium a Germanis dividit; **altera ex parte**<sup>2</sup> (Helvetii) continentur monte Iura altissimo, qui est inter Sequanos et Helvetios; **tertia ex parte** (Helvetii) continentur lacu<sup>3</sup> Lemanno et flumine Rhodano, qui provinciam nostram ab Helvetiis dividit. **Ob eam causam** minus late **vagabantur**<sup>4</sup> et minus facile finitimis bellum inferebant. **Ea ex causa**<sup>5</sup> homines **bellandi**<sup>6</sup> cupidi magno dolore adficiebantur. Pro multitudine autem hominum et pro gloria belli atque fortitudinis fines<sup>7</sup> sui angusti videbantur.

### Vocabulario

a/ab, prep. + Abl. : de (con un verbo pasivo = por)  
adicio, is, ere, feci, fectum : afectar, aquejar  
ager, agri, m. : la tierra, territorio  
alter, era, erum : el otro (de dos)  
altissimus, a, um : muy profundo (superlativo)  
angustus, a, um : estrecho, reducido, corto  
atque, conj. : y , y también, y además  
autem, conj. : pero, sin embargo, en cuanto a  
bellum, i, n. : la guerra, lucha  
bellandi, genitivo singular: “de guerrear”  
causa, ae, f. : la causa, motivo  
contineo, es, ere, tui, tentum : contener, limitar  
cupidus, a, um : deseoso, ansioso  
divido, is, ere, visi, visum : dividir, separar  
dolor, oris, m. : el dolor  
et, conj. : y  
ex, prep. + Abl. : por  
facile, adv. : fácilmente  
fero, fers, ferre, tuli, latum : llevar  
finis, is, m. : el territorio  
finitimus, a, um : limítrofe, vecino  
flumen, inis, n. : el río  
fortitudo, inis, f. : la fuerza, bravura  
Germanus, i, m. : el germano  
gloria, ae, f. : la gloria  
Helvetius, i, m. : helvecio, suizo  
homo, minis, m. : el hombre  
infero, es, ferre, tuli, illatum : llevar  
inter, prep. + Ac. : entre  
is, ea, id : este, esta, esto; él, ella, ello  
Iura, ae, f. : Jura (monte en la Galia Narbonense)  
lacus, us, m. : el lago  
late, adv. : extensamente ; ampliamente  
latissimus, a, um : muy ancho (superlativo)  
Lemannus, i, m. : - lacus : lago Lemán  
locus, i, m. : el lugar  
magnus, a, um : grande, gran  
minus, adv. : menos  
mons, montis, m. : el monte

multitudo, dinis, f. : la multitud, gran cantidad  
natura, ae, f. : la naturaleza  
noster, tra, trum : adj. nuestro, -a  
ob, prep. + ac. : por, a causa de  
pars, partis, f. : la parte  
pro, prep. : + Abl. : por  
provincia, ae, f. : provincia  
qui, quae, quod : que  
Rhenus, i, m. : el Rin  
Rhodanus, i, m. : el Ródano  
se, pron. refl. : se  
Sequanus, orum, m. : los secuanos (pueblo de Galia)  
sum, es, esse, fui : ser, estar, haber  
suus, a, um : adj. : su; pronom : el suyo, los suyos  
tertius, a, um : tercero  
undique, adv. : de todas partes, de todos lados  
unus, a, um : uno solo, uno  
vagabantur: “se movían”  
video, es, ere, vidi, v. : ver (uideor, eris, eri, uisus sum : parecer)



<sup>1</sup> Ex una parte, las tres palabras van juntas. Lo mismo pasa con *altera ex parte* y *tertia ex parte*; o *ea ex causa*.

<sup>2</sup> Altera ex parte: las tres palabras van juntas “ex altera parte”.

<sup>3</sup> Es un ablativo singular.

<sup>4</sup> Vagabantur: “se movían”.

<sup>5</sup> Ea ex causa: las tres palabras van juntas “ex ea causa”.

<sup>6</sup> Bellandi (genitivo): “de guerrear”.

<sup>7</sup> Es un nominativo plural que va con “sui”.